

## **PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI**

Dengan ini saya menyatakan bahwa skripsi yang saya tulis ini dengan judul **KONTEKS PENAFSIRAN KATA ASHAB DALAM AL-QUR’AN (Studi Penafsiran Konteks Nilai-Nilai Akhlak Pada *Ashāb* Dalam Kitab *Tafsīr Munīr Wahbah Zuhaili*)**

Sebagai salah satu syarat untuk memperoleh Gelar Sarjana Program Strata Satu (S1) pada Fakultas Ushuludin dan Adab Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten, ini merupakan hasil karya tulis ilmiah saya pribadi.

Adapun tulisan maupun pendapat orang lain yang terdapat dalam skripsi ini telah saya sebutkan kutipannya secara jelas sesuai dengan etika keilmuan yang berlaku di bidang penulisan karya Ilmiah. Apabila dikemudian hari terbukti bahwa Sebagian atau seluruh isi skripsi ini merupakan hasil perbuatan plagiarism atau menyontek karya orang lain, saya bersedia untuk menerima sanksi akademik lain sesuai dengan peraturan yang berlaku.

Serang, 17-04-2023  
Penulis

Rohdini  
Nim: 181320044

## ABSTRAK

Nama : Rohdini, NIM : 181320044, Judul Skripsi : **Konteks Penafsiran Kata Ashab Dalam Al-Qur'an (Studi Penafsiran Konteks Nilai-Nilai Akhlak Pada *Ashāb* Dalam Kitab Tafsir Munir Wahbah Zuhaili)**. Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir, Fakultas Ushuluddin dan Adab, UIN Maulana Hasanuddin Banten, Tahun 1444 H/2023 M.

Skripsi ini membahas tentang kisah ashab dalam Al-Qur'an yang mempunyai pelajaran dan pesan moral yang bisa kita petik dari sebuah kisah-kisah tersebut. Banyak ide-ide filosofis yang berlaku saat ini. Dengan menelaah makna kisah-kisah terhadap Al-Qur'an, maka karenanya akan menghidupkan suatu warisan sejarah yang selalu relevan pada zamannya masing-masing. Ada banyak cerita dalam Al-Qur'an, penulis akan memaparkan suatu kisah yang ada pada Al-Qur'an yakni, tentang Ashab yang ada dalam Al-Qur'an.

Fokus pembahasan yang dikemukakan adalah; *Pertama*, Bagaimana konteks Kisah Ashāb, nilai akhlak dan bagaimana karakteristik keperibadian *Ashābul Yamīn*, *Ashābul Al-Syimāl*, *Ashābus Sabt*, *Ashābul Hijr*, *Ashābul A'rāf*, *Ashābul Jannah*, *Ashāb Al-Nār*, *Ashābul Kahfī*, *Ashābul Qoryah*, *Ashābur Rass*, *Ashābul Aikah* dan *Ashābul Ukhudūd*. *Kedua*, Bagaimanakah penafsiran Wahbah Az-Zuhaili yang di dalamnya terkandung kata ashab pada Kitab Tafsir Al-Munir. Dalam hal melakukan penelitian ini, penulis akan mengerjakan penelitian menggunakan bahan kepustakaan (*Library Research*), dan Untuk Teknik yang digunakan dalam menganalisis data pada penelitian ini ialah secara deskriptif kualitatif, yakni menganalisis data yang sudah dikumpulkan.

Penulis dapat menyimpulkan, bahwa setiap Ashāb memiliki nilai Akhlak dan Karakteristik yang berbeda-beda, termasuk baik dan buruk. Wahbah Zuhaili menggunakan pendekatan tidak langsung dalam menafsirkan ayat-ayat Al-Qur'an, dengan menganalisis setiap ayat secara terpisah. Pendekatan tafsir Wahbah Zuhaili didasarkan pada beberapa aspek Al-Qur'an seperti *balaghah*, *I'rāb*, *qiraat*, *mufrad*, *munasabah*, *bayan al-tafsir*, dan *fīqhul ahkam*. Dari sini kita mengetahui dari salah satu ayat tentang *Ashāb* dapat dilihat bahwa Wahbah Zuhaili, ketika menafsirkan ayat-ayat 41-45 dari surat Al-Waqi'ah, tidak menggunakan pendekatan yang komprehensif, melainkan lebih fokus pada penjabaran kosa kata yang menurutnya perlu dijelaskan dengan lebih rinci.

**Kata Kunci :** Kata *Ashāb* dalam Al-Qur'ān, Nilai-Nilai Akhlak.

## ABSTRACT

Name: **Rohdini**, Student ID: **181320044**, Thesis Title: **The Context of Interpreting the Word *Ashāb* in the Qur'an (A Study on the Interpretation of the Context of Moral Values in the Book of Tafsir Munir Wahbah Zuhaili)**. Department of Qur'an and Tafsir Studies, Faculty of Ushuluddin and Adab, UIN Maulana Hasanuddin Banten, Year 1444 H/2023 AD.

This thesis discusses the stories of the "ashāb" (companions) in the Qur'an, which contain lessons and moral messages that can be derived from these stories. Many philosophical ideas are applicable today. By examining the meanings of the stories in the Qur'an, it will revive a historical legacy that is always relevant to its respective time. There are many stories in the Qur'an, and the author will present a story from the Qur'an, namely, the story of the "ashāb" mentioned in the Qur'an.

The focus of the discussion presented is as follows: First, how is the context of the stories of the "ashab," their moral values, and the characteristics of *Ashābul Yamīn*, *Ashābul Al-Syimāl*, *Ashābus Sābt*, *Ashābul Hījrah*, *Ashābul A'rāf*, *Ashābul Jannah*, *Ashāb Al-Nār*, *Ashabul Kahfī*, *Ashabul Qoryah*, *Ashābur Rass*, *Ashābul Aikah*, and *Ashābul Ukhduḍ*. Second, what is the interpretation of Wahbah Az-Zuhaili that contains the word "ashāb" in the book of *Tafsīr Al-Munīr*. In conducting this research, the author will use library research as the research method, and the data analysis technique used will be descriptive qualitative, which involves analyzing the collected data.

The author can conclude that every Ashāb has different values of ethics and characteristics, including both good and bad qualities. Wahbah Zuhaili employs an indirect approach in interpreting the verses of the Qur'an by analyzing each verse separately. Wahbah Zuhaili's interpretive approach is based on several aspects of the Qur'an, such as balaghah (rhetoric), I'rāb (grammatical analysis), qiraat (recitations), mufrad (lexicography), munasabah (contextual relevance), bayan al-tafsir (explanatory commentary), and fiqhul ahkam (jurisprudence of rulings). From this, we can see from one of the verses about Ashāb that Wahbah Zuhaili, when interpreting verses 41-45 of Surah Al-Waqi'ah, did not employ a comprehensive approach but rather focused more on explaining the vocabulary that he deemed necessary to clarify in more detail.

Keywords: Word *Ashāb* in the Qur'an, Moral Values.

## مختصرة نبذة

الاسم: روحدين، نيم: ﴿٢٣﴾، عنوان الرسالة: سياق تفسير كلمة "أصحاب" في القرآن الكريم (دراسة تفسيرية لسياق القيم الأخلاقية في كتاب تفسير منير وهمة الزحيلي). قسم علم القرآن والتفسير، كلية أصول الدين والآداب، جامعة إسلامية مولانا حسن الدين بانق، عام: ١٤٤٥ هـ / ٢٠٢٤ م.

تتناول هذه الرسالة قصص الأصحاب في القرآن الكريم، التي تحمل دروساً ورسائل إلزامية يمكننا استخلاصها من تلك القصص. هناك العديد من الأفكار الفلسفية المعروفة بها في الوقت الحاضر. من خلال استكشاف معاني القصص في القرآن الكريم، ستعيد إحياء تراث تاريخي يظل ذات صلة في كل زمان. هناك العديد من القصص في القرآن الكريم، وسأقدم قصة معينة في القرآن الكريم، وهي قصة أصحاب الذين ذُكروا في القرآن الكريم.

تركز الدراسة على: الأولى، كيفية سياق قصة أصحاب، القيم الأخلاقية وخصائص شخصيات أصحاب اليمين، أصحاب الشمال، أصحاب السبت، أصحاب المجر، أصحاب الأعراف، أصحاب الجنة، أصحاب النار، أصحاب الكهف، أصحاب القرية، أصحاب الرس، أصحاب الأئكة وأصحاب الأخدود. الثانية، تفسير وهمة الزحيلي الذي يحتوي على كلمة "أصحاب" في كتاب تفسير المنير. في هذه الدراسة، سأجري البحث باستخدام المراجع الأدبية (بحث المكتبة)، وأستخدم الأسلوب الوصفي النوعي في تحليل البيانات التي تم جمعها.

يمكن للكاتب أن يستنتج أن لكل أصحاب قيم إلزامية وسمات مختلفة، بما في ذلك الجيد والسيء. يعتمد وهمة زهيلي على نهج غير مباشر في تفسير آيات القرآن، من خلال تحليل كل آية بشكل منفصل. يستند نهج تفسير وهمة زهيلي على عدة جوانب من القرآن مثل البلاغة والإعراب والقراءات والمفرد والمناسبة وبيان التفسير وفقه الأحكام. من هنا، يمكننا أن نرى من إحدى الآيات حول أصحاب أن وهمة زهيلي، عند تفسير آيات ﴿١٦﴾-﴿١٩﴾ من سورة الواقعة، لم يستخدم نهجاً شاملًا، بل ركز بشكل أكبر على تفسير المفردات التي يرون أنها تحتاج إلى شرح مفصل.

الكلمات الرئيسية: كلمة أصحاب في القرآن الكريم، القيم الأخلاقية.



FAKULTAS USHULUDDIN DAN ADAB  
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI  
SULTAN MAULANA HASANUDDIN BANTEN

Nomor : Nota Dinas

Lampiran : -

Hal : Ujian Skripsi

Kepada Yth  
Dekan Fak.Ushuluddin dan Adab  
UIN "SMH" Banten  
Di Serang

*Assalamu'alaikum Wr. Wb.*

Dipermaklumkan dengan hormat, bahwa setelah membaca dan menganalisis serta mengadakan koreksi seperlunya, kami berpendapat bahwa skripsi atas NAMA: ROHDINI, NIM: 181320044 dengan judul skripsi: **KONTEKS PENAFSIRAN KATA ASHĀB DALAM AL-QUR'ĀN** (Studi Penafsiran Konteks Nilai-Nilai Akhlak Pada Ashāb Kitab *Tafsīr Munīr Wahbah Zuhailī*) dapat diajukan dalam sidang *Munaqosah* pada Fakultas Ushuluddin dan Adab Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.

Demikian, atas segala perhatian Bapak, kami ucapkan terima kasih.

*Wassalamu'alaikum Wr. Wb.*

Serang, 17 April 2023

Pembimbing I

Pembimbing II



Dr. H. Badrudin, M.A.  
NIP. 19750452009011014



Dr. H. Lalu Turjiman Ahmad M.A.  
NIP. 198209112009121005

**LEMBAR PERSETUJUAN MUNAQASYAH**  
**KONTEKS PENAFSIRAN KATA *ASHĀB* DALAM A L-QUR'AN**  
**(Studi Penafsiran Konteks Nilai-Nilai Akhlak Pada *Ashāb* Dalam**  
**Kitab *Tafsīr Munīr Wahbah Zuhailī*)**

Oleh :

**ROHDINI**  
NIM. 181320044

Menyetujui :

Pembimbing I



**Dr. H. Badrudin, M. Ag**  
NIP. 19750452009011014

Pembimbing II



**Dr. H. Lalu Turjiman Ahmad, M.A**  
NIP. 198209112009121005

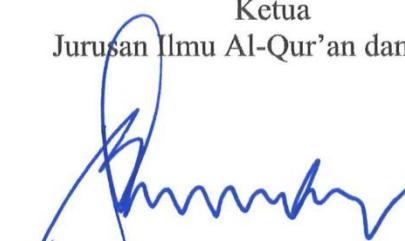
Mengetahuhi :

Dekan  
Fakultas Ushuluddin dan Adab



**Dr. Mohamad Hudaeri, M.Ag**  
NIP. 197109031999031007

Ketua  
Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir



**Dr. H. Endang Saeful Anwar, Lc. M.A**  
NIP. 197507152000031004

## PENGESAHAN

Skripsi a.n **Rohdini**, Nim: 181320044, yang berjudul, **KONTEKS PENAFSIRAN KATA *ASHĀB* DALAM AL-QUR'ĀN** (Studi Penafsiran Konteks Nilai-Nilai Akhlak Pada *Ashāb* Kitab *Tafsīr Munīr Wahbah Zuhailī*) telah di ajukan dan di sidangkan dalam siding munaqasah Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten pada hari Jumat tanggal 23 Juni 2023. Skripsi ini telah di terima sebagai salah satu syarat untuk memperoleh Gelar Sarjana. Sarjana Agama Setara 1 (S-1) pada Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.

Serang, 23 Juni 2023

Sidang Munaqasyah

Ketua Merangkap Anggota

Sekretaris Merangkap Anggota

**Dr. Hj Eva Syarifah Wardah, M.Hum**  
NIP. 197208111999032009

**Reza Fandana, M.Pd**  
NIP. 199105252022032001

Pengaji I

Pengaji II

**Dr. Sholahuddin Al-Ayubi, M.A**  
NIP. 197304201999031001

Pembimbing I

**Hikmatul Luthfi, M.A.Hum**  
NIP. 198802132019031010

Pembimbing II

**Dr. H. Badrudin, M.Ag**  
NIP. 19750452009011014

**Dr. H. Lalu Turfiman Ahmad, M.A**  
NIP. 198209112009121005

## KATA PENGANTAR

Alhamdulillah, Puji serta syukur penulis panjatkan ke khadirat Allah Rabb Al-Idzati. Pemilik kesempurnaan, yang telah melimpahkan Rahmat dan Inayahnya kepada penulis. Sehingga, penulis dapat menyelesaikan penyusunan skripsi yang berjudul "**KONTEKS PENAFSIRAN KATA *ASHAB* DALAM AL-QUR'AN STUDI PENAFSIRAN KONTEKS NILAI-NILAI AKHLAK PADA *ASHAB* DALAM KITAB *TAFSIR MUNIR WAHBAH ZUHAILI***". Shalawat dan salam, semoga selalu tercurah limpahkan kepada junjungan Nabi Muhammad SAW, kepada Keluarga dan para sahabatnya serta umatnya sampai akhir zaman, semoga kelak di yaumil qiyamah kita diberikan syafaatnya. Amin.

Skripsi ini diajukan sebagai salah satu syarat untuk mengikuti sidang munaqasyah, guna memperoleh gelar Sarjana Agama (S.Ag) pada Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir Fakultas Ushuluddin dan Adab Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten. Dalam penyusunan skripsi ini, penulis menyadari bahwa masih banyak kekurangan dan kelemahan, baik dari segi teknik penyusunan maupun diksi yang tertulis. Untuk itu, kritik dan saran yang membangun penulis harapkan guna *Mentashih* skripsi ini. Dalam penyelesaian skripsi ini, tentunya tidak terlepas dari bantuan dan dukungan pihak secara langsung maupun tidak langsung. Untuk itu, dengan penuh rasa hormat, penulis menyampaikan ucapan terimakasih kepada;

1. **Prof. Dr. KH. Wawan Wahyudin, M.Pd.** selaku Rektor Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.
2. **Dr. Mohammad Hudaeri, M.Ag.** selaku Dekan Fakultas Ushuluddin dan Adab Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.

3. **Dr. H. Endang Saeful Anwar, Lc, M.A.** selaku Ketua Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.
4. **Hikmatul Luthfi, M.A.Hum.** selaku Sekertaris Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten.
5. **Dr H. Badrudin, M.Ag.** selaku Pembimbing I dan Bapak **Dr. H. Lalu Turjiman Ahmad, M.A.** Selaku Pembimbing II yang dengan penuh kesabaran dalam membimbing dan bersedia meluangkan waktu serta tenagannya. Terimakasih atas ilmu yang telah diberikan kepada penulis, semoga bermanfaat bagi penulis pribadi, bangsa dan agama.
6. **Husin, S.Ag.** dan **Rijal, S.Ag.** selaku staff Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir yang senantiasa meluangkan waktunya untuk melayani penulis khususnya dan para mahasiswa Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir dalam hal data mendata.
7. Staff Perpustakaan Universitas Islam Negeri Sultan Maulana Hasanuddin Banten yang telah memberikan pelayanan baik kepada penulis.
8. Kedua orang tua tercinta dan terkasih, Ayahanda **Madkantor** dan Ibunda **Rumyanah**, yang tanpa henti memberikan motivasi, nasihat, cinta, perhatian dan kasih sayang kepada penulis. Dengan disertai do'a yang tulus dan ikhlas, beliau berdua selalu membasahi mata hati penulis, mengairi telaga masa depan penulis yang didalamnya menyimpan sejuta cita-cita penulis tentu semua itu tidak akan bisa penulis balas. Juga kepada kakak yang telah meluangkan banyak waktu kepada penulis. Terimakasih atas semua yang telah diberikan kepada penulis guna mendapatkan Ridha Allah Swt.
9. Akang **Ustadz. Jahyadi S.Pd.I** selaku guru sekaligus pengasuh penulis di Pondok Pesantren Bany Nahrawi Cikele Desa Cigelam Serang-Banten. Yang senantiasa telah memberikan sejuta ilmu dan mengajarkan arti dari sebuah kedisiplinan, tanggung jawab serta pentingnya hidup dalam

kesederhanaan sebagai bekal kelak dimasa depan penulis serta menuntun dan mengajarkan arti orang yang berguna dalam mengamalkan ilmu.

10. Akang **Ustadz Nafi Jawahir** selaku guru di Pondok Pesantren Daarul Falah Ciloang, Serang-Banten. Yang senantiasa telah memberikan sejuta ilmu dan mengajarkan arti dari sebuah kedisiplinan, tanggung jawab serta pentingnya hidup dalam kesederhanaan sebagai bekal kelak dimasa depan penulis.
11. Para Ulama, Kyai, Ustadz yang tidak bisa disebutkan satu persatu, yang telah memberikan ilmu yang sangat bermanfaat baik secara penyapaian lisan atau melalui tingkah laku yang insyaAllah sangat bermanfaat bagi penulis.
12. Para Santri Bany Nahrawi dan Santri Daarul Falah Serang Banten.
13. Sahabat-sahabat satu angkatan Tahun 2018, khususnya sahabat (IAT.b) Jurusan Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir yang selalu memberikan arahan kepada penulis.
14. Pihak-pihak lain yang tidak dapat penulis sebutkan satu persatu. Disini penulis menyampaikan terimakasih banyak dan penghargaan yang sebesar-besarnya kepada pihak-pihak diatas yang telah memberikan dukungan baik moral maupun material, nasihat, arahan, bimbingan dan petunjuk yang diberikan dalam pelaksanaan skripsi ini. Semoga semua pihak yang telah membantu secara langsung maupun tidak langsung mendapatkan pahala yang berlipat ganda dan segala bantuan yang diberikan dicatat sebagai amal ibadah di Allah Swt. Semoga Allah Swt membalas mereka dengan sebaik-baiknya balasan amin Ya Mujib As-Sailin. Oleh karena itu, saran dan kritik yang membangun sangatlah penulis harapkan akhirnya semoga skripsi ini dapat bermanfaat bagi para pembaca dari semua pihak yang membutuhkannya.

Serang, 17 April 2023

Penulis

**Rohdini**

181320044

## DAFTAR ISI

PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI.....	i
ABSTRAK.....	ii
ABSTRACT.....	iii
مختصرة نبذة.....	iv
NOTA DINAS .....	v
LEMBAR PERSETUJUAN MUNAQASYAH .....	vi
PENGESAHAN .....	vii
KATA PENGANTAR.....	viii
DAFTAR ISI.....	xi
TRANSLITERASI.....	xiv
<b>BAB I PENDAHULUAN.....</b>	<b>1</b>
A. Latar Belakang.....	1
B. Batasan dan Rumusan Masalah .....	3
C. Tujuan Penelitian .....	4
D. Manfaat Penelitian.....	4
E. Teknik Pengumpulan Data.....	5
F. Metode Penelitian.....	5
G. Teknik Pengumpulan Data .....	7
H. Teknik Analisis Data .....	8
I. Sistematika Pembahasan.....	8
<b>BAB II TINJAUAN UMUM TENTANG ASHAB .....</b>	<b>10</b>
A. <i>ASHĀB</i> .....	10
a. <i>Al-Sābiqūn Al-Sābiqūn</i> .....	12
b. <i>Ashāb Al-Yamīn</i> .....	13
c. <i>Ashāb al-Syimāl</i> .....	14

B. Mencapai Perbuatan <i>Ashāb Al-Yamīn</i> .....	16
C. Sifat Inti <i>Ashāb Al-Syimāl</i> .....	17
<b>BAB III BIOGRAFI WAHBAH AZ-ZUHAILI.....</b>	<b>30</b>
A. Latar Belakang Keluarga .....	31
B. Pendidikan Wahbah Az-Zuhaili .....	33
C. Karya-Karya Wahbah Az-Zuhaili.....	35
D. Tafsir Al-Munir.....	35
E. Keistimewaan Kitab Tafsir Al-Munir .....	40
F. Pandangan Ulama Terhadap Tafsir Al-Munir .....	41
<b>BAB IV ASHĀB DAN KARAKTERISTIK AKHLAKNYA DALAM PENAFSIRAN WAHBAH ZUHAILI .....</b>	<b>44</b>
A. ASHĀBUL YAMĪN .....	44
Konteks Karakteristik Ashābul Yamīn dan Akhlaknya.....	51
B. Ashābus Syimāl .....	54
Konteks Karakteristik Ashabus Syimal dan Akhlaknya.....	57
C. Ashab Al-Sabt.....	60
Konteks Karakteristik Ashāb al-Hijr dan Akhlaknya .....	65
D. Ashābul Hijr.....	66
Konteks Karakteristik Ashab al-Hijr dan Akhlaknya .....	71
E. Ashāb Al-A'rāf .....	72
Konteks Karakteristik Ashāb al-A'rāf dan Akhlaknya .....	76
F. Ashabul Kahfi .....	77
Konteks Karakteristik Ashābul Kahfi dan Akhlaknya.....	85
G. Ashābul Qoryah .....	89
Konteks Karakteristik Ashabul Qoryah dan Akhlaknya.....	91
H. Ashābul Ukhidūd .....	93
Konteks Karakteristik Ashābul Ukhidūd dan Akhlaknya.....	95
I. Ashābul Jannah .....	95
Konteks Karakteristik Ashābul Jannah dan Akhlaknya.....	98
J. Ashāb Al-Nār .....	99
Konteks Karakteristik Ashāb al-Nār dan Akhlaknya.....	101
K. Ashāb Al-Rass .....	102
Konteks Karakteristik Ashāb al-Rass dan Akhlaknya .....	104
L. Ashābul Aikah .....	105

Konteks Karakteristik Ashābul Aikah dan Akhlaknya.....	108
M. Tabel <i>Ashāb</i> .....	108
N. Analisa Peneliti Terhadap Penafsiran Wahbah Zuhaili .....	109
<b>BAB V PENUTUP .....</b>	<b>112</b>
A. Kesimpulan .....	112
B. Saran .....	114
<b>DAFTAR PUSTAKA.....</b>	<b>115</b>

# TRANSLITERASI

## 1. Konsonan

Fonem konsonan bahasa Arab yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf dalam transliterasi ini dilambangkan dengan huruf dan sebagian dilambangkan dengan tanda dan sebagian lagi dilambangkan dengan huruf dan tanda sekaligus.

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
ا	Alif	Tidak dilambangkan	Tidak dilambangkan
ب	Ba	B	Be
ت	Ta	T	Te
ث	Sa	š	Es (dengan titik di atas)
ج	Jim	J	Je
ح	Ha	ḥ	Ha (dengan titik di bawah)
خ	Kha	Kh	Ka dan ha
د	Dal	D	De
ذ	Zal	Ż	Zet (dengan titik di atas)
ر	Ra	R	Er
ز	Zai	Z	Zet
س	Sin	S	Es
ش	Syin	Sy	Es dan ya
ص	Sad	š	Es (dengan titik di bawah)
ض	Dad	ḍ	De (dengan titik di bawah)
ط	Ta	ṭ	Te (dengan titik di bawah)

ظ	Za	z	Zet (dengan titik di bawah)
ع	‘Ain	...‘...	Koma terbalik di atas
غ	Gain	G	Ge
ف	Fa	F	Ef
ق	Qaf	Q	Ki
ك	Kaf	K	Ka
ل	Lam	L	El
م	Mim	M	Em
ن	Nun	N	En
و	Wau	W	We
ه	Ha	H	Ha
ء	Hamzah	...’...	Apostrof
ي	Ya	Y	Ya

## 2. Vokal

Vokal bahasa Arab, seperti vokal bahasa Indonesia terdiri atas vokal tunggal atau monoftom dan vokal rangkap atau diftong.

### 1) Vokal Tunggal

Vokal tunggal bahasa Arab yang lambangnya berupa tanda atas harakat, transliterasinya sebagai berikut.

Tanda	Nama	Huruf Latin	Nama
—́	Fathah	A	A
—̄	Kasrah	I	I
—᠁	Dammah	U	U

Contoh:

*Kataba*

= كَتَبَ

<i>Su'ila</i>	= سُئلٌ
<i>Yazhabu</i>	= يَذَهِبُ

## 2) Vokal Rangkap

Vokal rangkap bahasa Arab yang lambangnya berupa gabungan antara harakat dan huruf transliterasinya gabungan huruf, yaitu:

Tanda dan Huruf	Nama	Gabungan Huruf	Nama
يَ	Fathah dan ya	Ai	A dan I
وَ	Fathah dan wau	Au	A dan U

Contoh:

<i>Kaifa</i>	= كَيْفَ
<i>Walau</i>	= وَلَوْ
<i>Syai'un</i>	= شَيْءٌ

## 3. Maddah

Maddah atau vokal panjang yang lambangnya berupa harakat dan huruf transliterasinya berupa huruf dan tanda, yaitu:

Harakat Dan Huruf	Nama	Huruf dan Tanda	Nama
ا	Fathah dan alif atau ya	Ā	A dan garis diatas
ى	Kasrah dan ya	Ī	I dan garis diatas
ُ	Dammah wau	Ū	U dan garis diatas

## 4. Ta Marbuṭah (ة)

Transliterasi untuk ta' marbuṭah ada dua, yaitu:

### a. Ta Marbuṭah Hidup

Ta marbuṭah yang hidup atau mendapat harakat *fathah*, *kasrah*, dan *zammah* transliterasinya adalah /t/. Contoh: *Minal jinnati wannās* = مِنْ أَجْنَّةٍ وَالنَّاسِ

### b. Ta Marbuṭah Mati

Ta marbuṭah yang mati atau mendapat harakat sukun transliterasinya adalah /h/. Contoh: *Khoir Al-Bariyyah* = حَيْرُ الْبَرِيَّةِ

- c. Kalau pada suatu kata yang di akhir katanya ta marbuṭah diikuti oleh kata yang menggunakan kata sandang *al*, serta bacaan kedua kata itu terpisah maka ta marbuṭah itu ditransliterasikan ha (h), tetapi bila disatukan (*waṣal*), maka ta marbuṭah tetap ditulis /t/.

Contoh: *As-Sunnah An-Nabawiyah* = السُّنْنَةُ النَّبَوِيَّةُ

Tetapi bila disatukan, maka ditulis *as-sunnatun nabawiyah*.

## 5. Syaddah (Tasydid)

Syaddah atau tasydid yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan sebuah tanda (—). Tanda syaddah atau tasydid dalam transliterasi ini dilambangkan dengan huruf yang sama dengan huruf yang diberi tanda syaddah itu.

Contoh: *As-Sunnah An-Nabawiyah* = السُّنْنَةُ النَّبَوِيَّةُ

## 6. Kata Sandang

Kata sandang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf (اـلـ)، namun dalam transliterasinya kata sandang itu dibedakan antara kata sandang yang diikuti oleh huruf syamsiah dengan kata sandang yang diikuti oleh huruf qamariah.

### a. Kata sandang yang diikuti oleh huruf syamsiah

Kata sandang yang diikuti oleh huruf syamsiah ditransliterasikan sesuai dengan bunyinya, yaitu huruf /l/ diganti dengan huruf yang sama dengan huruf yang langsung mengikuti kata sandang itu. Contoh: *As-Sunnah An-Nabawiyah* = السُّنْنَةُ النَّبَوِيَّةُ

### b. Kata sandang yang diikuti oleh huruf qamariah

Kata sandang yang diikuti oleh huruf qamariah ditransliterasikan sesuai dengan aturan yang digariskan di depan dan sesuai dengan bunyinya.

Contoh: *Khair Al-Bariyyah* = خَيْرُ الْبَرِيَّةِ Baik diikuti oleh huruf syamsiah maupun huruf qamariah, kata sandang ditulis terpisah dari kata yang mengikuti dan dihubungkan dengan tanda sambung/hubung.

## 7. Hamzha

Dinyatakan di depan transliterasi Arab-Latin bahwa hamzah ditransliterasikan dengan apostrof. Namun hanya terletak di tengah dan di akhir kata. Bila hamzah itu terletak di awal kata, ia tidak dilambangkan karena dalam tulisan Arab berupa alif.

### **8. Penulisan Kata**

Pada dasarnya, setiap kata baik fiil, isim, maupun huruf ditulis terpisah. Bagi kata-kata tertentu yang penulisannya dengan huruf Arab yang sudah lazim dirangkaikan dengan kata lain karena ada huruf atau harakat yang dihilangkan maka dalam transliterasi ini penulisan kata tersebut bisa dilakukan dengan dua cara. Bisa dipisah perkata dan bisa dirangkaikan.

Contoh: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ Maka ditulis *bismillāhirrahmānirrahīm* atau *bism allāh ar-rahmān ar-raḥīm*.

### **9. Huruf Kapital**

Meskipun dalam sistem penulisan Arab, huruf kapital tidak dikenal, dalam transliterasi ini huruf tersebut digunakan juga. Penggunaan huruf kapital seperti yang berlaku pada EYD, di antaranya huruf kapital digunakan untuk menulis huruf awal, nama diri dan permulaan kalimat. Bila nama diri itu didahului oleh kata sandang, maka yang ditulis dengan huruf kapital tetap huruf awal nama diri tersebut, bukan huruf awal kata sandang. Penggunaan huruf awal kapital untuk Allah hanya berlaku bila dalam tulisan Arabnya memang lengkap demikian dan kalau penulisan itu disatukan dengan kata lain sehingga ada huruf atau harakat yang dihilangkan, maka huruf kapital tidak dipergunakan.

